

Hanoi,
Vietnam,
March-April
1991

Vietnamite Report
of the FAO Expert Consultation on
Incubation of Waterfowl Eggs
A.O. Subject VIE/86/00
Hanoi, Vietnam
April 1991

FAO Expert Consultation on incubation of Waterfowl eggs in Vietnam



Food and Agriculture Organization
of the United Nations



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

THỰC HÀNH ẤP TRỨNG

Dr. Marco Bagliacca

PHÔI THAI HUC VÀ BẢO QUẢN TRỨNG :

Bước đầu tiên trong quá trình phát triển phôi là sự kết hợp giữa tế bào sinh dục đực và tế bào sinh dục cái . Tinh trùng sẽ chui qua màng tế bào trứng (ở chỗ gặp nhau)

Sau khi thụ tinh, trứng sẽ phát triển từ đơn bào thành đa bào và đi xuống theo ống dẫn trứng để đến khi trứng đẻ ra đĩa phôi có đường kính khoảng 4 mm khi trứng ra ngoài bắt đầu gặp lạnh phát triển chậm lại nhiệt độ môi trường lúc này rất quan trọng đối với trứng có phôi vì thay đổi nhiệt độ sinh lý sẽ duy trì được tình trạng ngủ của phôi . Nhiệt độ sinh lý được ấn định ở khoảng 20 o C. Mặc dù vậy trứng bảo quản trong kho từ 5 - 7 ngày sẽ giảm tỉ lệ nở , nếu bảo quản lâu hơn 7 ngày thì tỉ lệ nở càng giảm .

Nhiệt độ bảo quản tối đa trước khi vào ấp là 10 - 16 o C. Ẩm độ bảo quản thích hợp trước khi vào ấp là khoảng 70 %. Nhiệt độ bảo quản thấp hơn 10 - 11 o C là thích hợp với việc bảo quản trong kho lâu hơn , từ 7 ngày trở đi . Nhiệt độ bảo quản cao hơn 14 - 16 o C thì thích hợp với việc bảo quản trứng trong thời gian 5 ngày trở lại . Khi nhiệt độ trong kho được duy trì thấp , làm ẩm trứng ngay trước khi vào ấp sẽ làm tăng khả năng sống của phôi và tăng tỉ lệ nở . Duy trì nhiệt độ phòng ấp từ 8 - 10 giờ cho trứng trước khi vào ấp là đủ . Dù sao thì khi biên độ nhiệt độ và ẩm độ là cao thì cần thiết phải nâng nhiệt độ bảo quản và giảm ẩm độ của khu vực gia nhiệt để tránh cho trứng khỏi bị sốc trong quá trình chuyển trứng từ kho bảo quản vào máy ấp . Để có kết quả ấp tốt nhất cần phải lấy trứng càng sạch càng tốt , thực ra buồng khí chỉ hình thành khi quả trứng vừa đẻ ra vì áp lực không khí lớn hơn áp lực bên trong quả trứng và nhiệt độ cơ thể vịt mẹ cao hơn nhiệt độ môi trường nên các chất bên trong quả trứng có lại . Vi khuẩn xâm nhập vào bên trong quả trứng sẽ không bị tiêu diệt nếu không khử trùng trứng ngay sau khi đẻ càng sớm càng tốt . Khi vi khuẩn đã xâm nhập vào bên trong quả trứng với số lượng lớn , trong quá trình ấp phôi vịt rất dễ bị phá hủy .

Nếu trứng không sạch phải loại bỏ hoặc làm sạch trứng :

- LAU KHÔ : có thể tiến hành bằng giấy hoặc vải bông , nếu trứng bẩn ít
- RỬA TRỨNG : nếu trứng bẩn qua thì phải đem rửa (những quả trứng đáng lẽ phải loại) . Rửa trứng là một quá trình mà trứng được nhúng hoặc khóa



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 2 -

vào một dung dịch thuốc tẩy hoặc thuốc khử trùng ở một nhiệt độ đã định. Nguyên lý như sau:

1) Nhiệt độ của nước phải cao hơn nhiệt độ của quả trứng nhưng không được quá 55°C (45°C là tốt nhất).

2) Sau 3 đến 4 lần nhúng phải thay dung dịch khử trùng vì nó bị mất hoạt tính của nó.

3) Phải sử dụng NH₄ trong dung dịch khử trùng và thêm 0,09% muối ăn vào nước. Chất hay được dùng nhất là Chlorine triet từ Trimethylammonium và tốt hơn nữa là từ Allyloinethyl -Benzylammonium liều lượng 125-150 ppm.

4) Sau khi rửa trứng càng làm khô nhanh trứng càng tốt và làm mát chúng trên khay lưới.

Việc lau chùi sạch lớp nhớt ngoài vỏ trứng làm tăng khả năng bay hơi nước của những quả trứng này hơn so với những quả không lau chùi. Để bù vào độ ẩm hao đi trong quá trình ấp, độ ẩm trong máy ấp phải tăng lên 2% và nhớ rằng những quả trứng rửa phải ấp riêng với những quả không rửa.

Tất cả trứng phải được khử trùng bằng dung dịch KMnO₄ + Formalin ngay sau khi vịt đẻ xong. Không được đưa bất kỳ quả trứng nào vào kho khi chưa xử lý bằng khí Formalin.

Phản ứng giữa Formalin 40% và thuốc tím là phản ứng nhanh và mạnh. Phải cẩn thận không được sờ tay vào hóa chất và ngửi khí do phản ứng tạo ra. Bình đựng phải là bình sứ hoặc bình nhựa, cho một ít nước vào bình để hấp thụ bớt hơi nóng. Bình phải to hơn 20 lần so với cột Formalin pha vào 20-30 g thuốc tím tinh thể /1 m³ không khí trong kho trứng thời gian xông là 20 phút.

Trong máy ấp, có thể xông lại ngay sau khi đưa trứng vào ấp, khi nhiệt độ đang tăng. Không được xông vào giờ thứ 24 và giờ thứ 72 của quá trình ấp. Nồng độ chỉ dẫn là 12 cc dung dịch Formalin + 6 g thuốc tím tinh thể/m³ máy ấp. Thời gian xông 13-15 phút.

Chọn trứng vào ấp:

Chọn trứng cẩn thận bao nhiêu thì tỷ lệ nở tăng lên bấy nhiêu. Tất cả các quả trứng đưa vào ấp càng giống nhau về hình dạng và kích thước càng tốt. Trứng to quá hoặc trứng nhỏ quá đều nở không tốt cũng như quả tròn hoặc quả nhọn, trứng dập vỡ không nên đưa vào ấp.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

ĐIỀU KIỆN CẦN THIẾT ĐỂ ẤP HỒ TỐT

Các yếu tố quan trọng nhất trong ấp trứng là nhiệt độ và độ ẩm tiếp theo là trao đổi khí, đảo trứng và thông thoáng. Ấp trứng sẽ thành công nếu các điều kiện trên chuẩn.

NHIỆT ĐỘ : Điều quan trọng đầu tiên của nhiệt độ ấp là những sai sót về nhiệt độ ấp không thể bù lại được trong các giai đoạn sau của quá trình ấp trứng. Phải làm theo hướng dẫn của người sản xuất máy một cách thận trọng. Nhiệt độ quá cao (khoảng 0,5 o C) thì vịt sẽ nở sớm và nhỏ con, nhiệt độ quá thấp, vịt con nở kéo dài, con to nhưng nhẹ và yếu, thông thường nhiệt độ quá cao - đặc biệt trong giai đoạn cuối sẽ có ảnh hưởng xấu hơn đến tỉ lệ nở so với nhiệt độ thấp hơn một chút. Nhiệt độ thích hợp để ấp trứng vịt là 37,6 o C (99,7 o F) cho giai đoạn ấp và thấp hơn một chút trong giai đoạn nở. Một dấu hiệu khác nhau giữa ấp trứng vịt và trứng gà là nhu cầu về nhiệt độ của trứng gà là hầu như không thay đổi trong quá trình ấp, trái lại sự phát triển của phôi vịt rất thích hợp với các giai đoạn làm lạnh nhanh, ví dụ từ 30 - 35 o C trong 10 phút hàng ngày từ ngày ấp thứ 10 đến ngày ấp thứ 24. Điều đó không được lẫn lộn với việc áp dụng chế độ nhiệt quá cao hoặc quá thấp trong thời gian dài.

ẨM ĐỘ :

Vỏ trứng vịt có lỗ khí lớn hơn trứng gà nhưng có một màng Albumin mỏng phủ trên bề mặt vỏ. Thông thường độ ẩm trong máy ấp càng lớn tốc độ lớn của buồng khí và độ linh động của trứng càng giảm. Giảm lượng nước trong máy ấp sẽ làm tốc độ của buồng khí tăng nhanh hơn. Yêu cầu trong quá trình ấp buồng khí phải rút đến 1/3 trứng vào ngày thứ 24. Thông thường tỉ lệ nở sẽ tốt nếu trứng giảm 11 - 13 % trọng lượng trong vòng 24 ngày ấp.

Tốc độ lớn của buồng khí cũng phụ thuộc vào độ dày, số lỗ khí và kết cấu vỏ trứng. Hơn nữa những quả trứng to hoặc nhỏ hoặc những quả trứng đã sớm hoặc đã muộn trong chu kỳ đẻ trứng đều được biểu hiện ở độ giảm trọng lượng khác nhau trong cùng một điều kiện ấp. Mặc dù có độ ẩm tương đối cho mỗi quả trứng, nhưng độ ẩm có thể dao động từ mức khá thấp tới mức khá cao khác hơn so với nhiệt độ. Bởi trứng có thể tự điều chỉnh sự trao đổi nước ở một mức nào đó. Nhưng sẽ phức tạp hơn nếu như ở những vùng nóng và ẩm độ cao, hơi nước ở môi trường xung quanh sẽ làm ảnh hưởng sự phát triển của buồng khí.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 4 -

ĐẠO TRUNG :

Quan sát tập tính loài vịt người ta thấy rằng khi ấp, vịt thường đảo trứng khoảng 16 lần mỗi ngày bằng chân và mỏ, kết quả của những thí nghiệm độc lập đã chỉ ra rằng có những điều kiện tối thích về tần số, quay, góc quay, chiều đặt trứng ban đầu và trục quay, đồng thời tỉ lệ nở cũng chịu ảnh hưởng của độ mất phẳng quay.

Người ta chưa biết rõ các yếu tố này tác động tương hỗ với nhau ra sao; liệu rằng các tác động này có hỗ trợ nhau hay ở một chừng mực nào đó chúng lại là các yếu tố loại trừ nhau. Thục tại các máy ấp hiện đại ngày nay đều có các hệ thống đảo trứng tự động hằng giờ; góc đảo có thể biến thiên từ $+ 35^{\circ}$ đến $+ 60^{\circ}$. Người ta đã chứng minh rằng nếu hệ thống đảo trứng tự động bị trục trặc chỉ được đảo đổi 5 lần một ngày thì có ảnh hưởng/xấu tới tỉ lệ nở.

THÔNG THOANG VÀ NỒNG ĐỘ KHÍ :

Có một mối quan hệ thường xuyên giữa tỉ lệ nở và áp suất cục bộ của Oxygen. Khi nồng độ Oxygen trong máy giảm xuống 15 % hoặc tăng quá 40 % thì có ảnh hưởng rất lớn tới tỉ lệ nở. Khi nồng độ Oxygen dưới 15 % cứ giảm thêm 1 % thì tỉ lệ nở giảm tương ứng là 5 %. Cũng có ý kiến cho rằng nồng độ Oxygen trên 40 % cứ tăng thêm 1 % nữa thì tỉ lệ/tương ứng là 1 %. Nồng độ Carbon Dioxide trong máy gây ảnh hưởng đến tỉ lệ nở mạnh hơn nhiều lần so với ảnh hưởng của sự thiếu Oxygen. Tính nhạy cảm của phôi đối với Carbon Dioxide giảm dần theo tuổi ? không có cơ sở để nói rằng phải đảm bảo một nồng độ carbon dioxide là bao nhiêu trong quá trình ấp, riêng ngày cuối cùng của giai đoạn nở thì nồng độ xác định của carbon dioxide rất quan trọng. Khi nồng độ carbon dioxide cao hơn 1 %, cứ tăng thêm 1 % nữa thì tỉ lệ/tương ứng là 15 %. Chính vì lý do đó phải đặt tầm quan trọng của việc thông thoáng trong máy ấp ngang hàng với các thông số khác.

Hơn nữa việc lưu thông không khí trong máy có thể ảnh hưởng đến tốc độ giảm trọng lượng trứng trong quá trình ấp và nhiệt độ trong lòng quả trứng.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 5 -

Lượng khí thay đổi? vì sự phát triển của phôi, lượng Oxygen cần thiết ngày càng tăng, lượng carbon dioxide sản sinh cần chuyển đi cũng tăng. Nói chung trong giai đoạn nở đầu tiên việc sản sinh carbon dioxide tăng dần, ở giai đoạn này/mấy nó nếu ngừng lưu thông khí sẽ gây ra một tai họa lớn lao tức thời. Vì vậy không khí phải được trao đổi giữa các máy ấp và phòng ấp và tiếp theo phải mở cửa phòng ấp để đảm bảo cho phòng thông thoáng.

TÁC DỤNG CỦA VIỆC PHUN TRUNG TRONG QUÁ TRÌNH ẤP :

Ở Châu Âu trước đây đã có những ý kiến tranh luận về lợi ích của việc phun trứng vịt bằng nước trong quá trình ấp trứng, nhưng ngày nay lợi ích của công việc này không còn nghi ngờ gì nữa.

Vấn đề là tại sao chỉ có trứng vịt mới cần được phun nước trong máy ấp nhân tạo và hơn thế nữa nên phun hay những trứng? dùng nước? một dung dịch acid? và nên bắt đầu vào ngày thứ mấy: thứ 6? thứ 10? hay thứ 15? Tần số sử lý: hàng ngày, cách nhật hay 2 lần 1 tuần?

Tóm lại chúng ta có thể nói rằng: Phun trứng trong giai đoạn ấp sẽ có lợi cho sự phát triển của phôi trước khi nở và làm tăng tỉ lệ nở? Lý do xác đáng tạo nên các lợi ích trên chưa được xác định, song có thể chứng minh rằng: Nhỏ trứng được làm mát và tốc độ giảm trọng lượng của trứng được tăng cường chứ không phải nhờ tăng độ ẩm tạm thời. Trong thực hành người ta đã chứng minh được rằng phun trứng có thể có những tác hại nếu dùng quá nhiều nước.

Mỗi ngày dùng 5 - 8 lit nước cho 10.000 quả trứng ấp là đủ, có thể thêm vào nước một lượng thuốc sát trùng. Tuy nhiên cũng không nên sử lý quá 4 lần để tránh ẩm quá. Nếu phun trứng trong máy ấp thì phải mở cửa máy ấp 10' phút sau khi phun. Nếu phun trứng ở ngoài máy thì phải để khay trứng ở ngoài với thời gian tương đương. Ở những nơi khí hậu ẩm, độ ẩm môi trường luôn luôn cao, phun nước có thể tạo ra một độ ẩm vượt quá xa sự chịu đựng tối đa của trứng. Trong những trường hợp như vậy chỉ cần phun khi độ ẩm đạt tới giá trị tối thiểu trong ngày hoặc để làm mát không khí trong máy.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 6 -

GIAI DOAN NỐ :

3 ngày cuối cùng của 28 ngày ấp trứng vịt, gọi là giai đoạn nở. Phải cho vịt nở trong 1 máy riêng vì điều kiện đôi hơi khác với 24 ngày đầu.

NHIỆT ĐỘ :

Hầu hết các hãng chế tạo máy đều hướng dẫn giảm nhiệt độ xuống 37°C - $37,2^{\circ}\text{C}$. Sự sản sinh hơi nóng động vật trong lòng quả trứng tăng dần trong quá trình ấp và cao nhất trong 3 ngày cuối cùng; vì vậy hầu hết các máy ấp đều phải có hệ thống làm mát tự động để có thể điều khiển độ ẩm nhanh, chính xác. Trong máy nở lớn không có hệ thống làm mát tự động, hơi nóng tỏa ra có thể làm cho nhiệt độ tăng thêm khoảng $1,7^{\circ}\text{C}$ so với nhiệt độ trứng, làm cho tỉ lệ nở giảm 20 - 30%. Đặc biệt đối với những trường hợp nhiệt độ không khí xung quanh nhà ấp quả $25 - 27^{\circ}\text{C}$ thì mối đe dọa này sẽ rất đáng kể.

ĐỘ ẨM :

Hầu hết các hãng chế tạo máy đều hướng dẫn hạ ẩm trong máy nở ngày đầu tiên, bảo đảm độ ẩm tương đối là 47% (82°F trên bầu ướt của ẩm kế) trong suốt giai đoạn ấp (0 - 24 ngày) là thích hợp. Song trong ngày thứ 25 (ngày thứ nhất trong ngày nở) nên duy trì độ ẩm tương đối là 40% (79°F trên bầu ướt của ẩm kế khô ướt). Người ta cho rằng giai đoạn khô ngoài ngăn ngừa nấm mốc trứng ngăn cách giữa con vịt và buồng khí trở lên gần, để vỏ hình tạo điều kiện cho con vịt dễ dàng khoan thủng màng để tiếp xúc với buồng khí sau 25 ngày, lúc này lên tầng độ ẩm lên 80% ($92 - 94^{\circ}\text{F}$ trên bầu ẩm của ẩm kế khô ướt). Trong 2 giờ cuối cùng ở máy nở, trước khi vịt con được chuyển ra ngoài, độ ẩm lại phải giảm. Nhằm giữ cho con vịt bắt ra tiếng kêu, trong điều kiện độ ẩm mỗi trường tăng cao vẫn không làm thay đổi độ ẩm cần thiết trong máy nở, người ta hướng dẫn dùng 2 máy hoàn toàn riêng biệt cho 2 giai đoạn ấp nở.

THÔNG THOÁNG :

Độ thông thoáng trong giai đoạn nở là vô cùng quan trọng, bởi vì Oxygen phải được lưu thông trong máy giúp cho phổi vịt con chuyển hóa các chất thải



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

-7-

từ quá trình trao đổi khí, thoát ra ngoài qua các lỗ khí trên quả trứng.

Phương pháp thông thường để làm tăng nồng độ oxygen là mở các lỗ thông hơi của máy nở, điều này có thể làm giảm độ ẩm nếu ẩm kế không được đặt chính xác. Trong suốt giai đoạn nở, phải luôn có ý niệm rằng không được mở cửa máy trước khi chuyển vịt con ra. Lý do là mặc dù nhiệt độ sẽ được phục hồi sau vài phút song độ ẩm có thể phải mất ít nhất 30 phút để trở lại mức độ (xác định trước đã đặt). Điều này có thể làm cho nhiều vịt con có thể dính vào mang quả trứng. Ở những cơ sở hay bị mất điện mà không có máy phát điện tốt không thể có lý do gì để phá vỡ qui tắc này, như cầu oxygen của trong 24 giờ cuối của giai đoạn nở rất lớn, và mọi trục trặc trong hệ thống phân phối khí lúc này sẽ làm cho vịt con bị ngạt trong giây lát. Suốt trong giai đoạn ấp, nếu bị mất điện trong 2 giờ thì tác hại không quá lớn, lúc này mở máy để lượng carbon dioxide thoát ra và đảo trứng 15 phút 1 lần, tất nhiên nhiều lần mất điện như thế trong giai đoạn ấp cũng rất nguy hại. Điều này làm nổi bật tầm quan trọng của máy phát điện trong một cơ sở ấp nở vịt. Trong trường hợp công suất của máy phát điện không đủ đảm bảo cho toàn nhà ấp hoạt động thì phải ưu tiên cho máy nở.

I Nhiệt độ F1100	I 100°	I 100	I 100	I 100	I 100	I 1000	I 100	I 100	I 100	
I Nhiệt kế	I									
I khô ° C	137,7	137,7°	137,7	137,7	137,7	137,7	137,7	137,7	137,7	
I Nhiệt độ F194	I 92°	I 90	I 88	I 86	I 84	I 82	I 80	I 78	I 76	
I Nhiệt kế	I									
I ướt ° C	134,4	133,3°	132,2	131,1	130,0	128,9	127,8	126,7	125,6	124,4
I Độ ẩm %	180	I 73 %	I 69	I 62	I 56	I 52	I 47	I 45	I 38	I 34



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

DE AN VI 4/26/007

- 8 -

QUI TRÌNH ÁP TRUNG VIT

(Trong bài giảng của Mr. Marco

Bagliacca - chuyên gia áp trung)

- Trước khi vào trung : Phai khu trùng trung. Xem " qui trình khu trùng "
Cân trung mẫu (xem bang).
- Bắt đầu vào trung : Đạt nhiệt độ $37.4^{\circ}\text{C} = 99.5^{\circ}\text{F}$; ẩm độ $85^{\circ}\text{F} = 50\%$;
- Kiểm tra : Cho nước mưa vào bình ẩm kế (2) và mang tạo ẩm. Điều chỉnh các nhiệt kế.
- Khoi động máy : Đoi đến giới hạn bao động (xem bang ẩm độ và nhiệt độ) thì cho chuông làm việc, đặt lại nút đếm số lần dao, cắt áp lực của bộ phận dao trung tu động.
- Vào trung : Dẩy xe trung vào máy thật nhanh nhưng phải cân thân. Dùng súng áp lực để dao giàn khay bằng tay theo hướng cần dao. Nối dương ống áp lực hơi. Bật nút áp lực hơi của bộ phận dao trung tu động. Động của máy.
- Khi trung đã ở trong máy áp : Kiểm tra nhiệt độ và ẩm độ của máy 2 - 3 giờ 1 lần trong suốt qua trình áp, kiểm tra sự dòng mô của của thông gió.
- Hàng ngày : Kiểm tra mức nước trong hệ thống tạo ẩm, điều chỉnh và đặt lại nút đếm lần dao, kiểm tra chuông bao động?. Ghi chép nhiệt độ tối đa, tối thiểu và ẩm độ của phòng áp. Ghi chép nhiệt độ và ẩm độ của các máy trong cùng một thời điểm (xem bang đã chuẩn bị), ghi chép các số (mất điện, tín hiệu bao động V.V...)
- Soi trung kỳ 1 (7 ngày) : Cân trọng lượng trung mẫu và nếu không dung theo biểu đồ, điều chỉnh ẩm độ bằng các nắp day mang tạo ẩm hoặc tăng số lượng mang tạo ẩm. Soi trung, ghi chép, loại thải trung không phôi và chất phôi (xem bang), rửa và khu trùng bần soi trung.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 9 -

- Công việc hàng ngày sau soi kỹ 1 :

Dua trung ra khỏi máy và phun ẩm mỗi ngày 1 lần đến khi chuyển trung sang máy no. Nếu phải cần thời gian lâu để lấy lại được giá trị dung của ẩm độ trong máy ép, dua trung ra khỏi máy ép 10 phút, không phun ẩm hoặc phun ẩm vào ban đêm (nếu có thể) theo yêu cầu.

- Ngày thu 23 : Trước khi chuyển trung sang máy no : khu trùng máy no + khay + xe dây. Đặt nhiệt độ máy no $37^{\circ}2\text{ C} = 99.0^{\circ}\text{F}$; ẩm độ $40\% = 82^{\circ}\text{F}$.

Kiểm tra lượng nước trong nhiệt kế ướt(2) và mang tiếp ẩm, cho máy làm việc, đợi đến giới hạn bao đồng thì bắt nút cho chuông bao đồng làm việc.

- Ngày thu 24 : Chuyển trung sang máy no.

Soi trung, ghi chép và loại trung không phối, chết phối, dập vỡ, cần trung mẫu và xem buồng khi. Kiểm tra biểu đồ cho giai đoạn sau. Chuyển trung sang khay no (dùng máy, hoặc voi các trung nhỏ như Khaki thì nhất bằng tay).

Rửa và khu trùng bàn soi trung, khay và xe ép, cho trung moi vào, khu trùng máy ép(nếu có thể, dùng một xe du phong để tránh bẩn rộn).

- Giai đoạn no :

Tăng ẩm độ từ ngày thu 2 và duy trì thường xuyên trong máy no(tăng số khay nước) cho giai đoạn no rồi khôi phục lại chế độ lúc bắt đầu ép để làm khô lông vit con.

Khi máy no đầy chất trung, ẩm độ sẽ tăng lên một cách tự nhiên sau khi trung gạo no, sau đó sẽ trở lại các điều kiện máy ép bằng cách chuyển một số trung đi (vit con hoặc trung chết tác).

Ngày thu 2 giới hạn bao đồng từ $80 - 88^{\circ}\text{F}$.

- Lúc no : Không mo của thông giữa phòng ép và phòng no. Mo quatt thổi từ phòng ép sang phòng no và mo của số phòng no. Chuyển vit con mọi no ra khỏi máy no(nếu ép nhiều loại trung vit cần phải ra vit con làm 2 - 3 lần.)

Chuyển vit sang phòng giao vit con, tắt máy no. Hút bụi máy no rồi rửa bằng dung dịch khu trùng, rửa và khu trùng xe, khay. Xông máy no có xe và khay ở trong (có thể có để như vậy sau khi khu trùng đến ngày trước



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 10 -

hôm chuyên trung lúa sau vào máy no). Đặt lại nhiệt kế 80°F cho ngày đầu tiên của giai đoạn no (xem bảng thời gian áp).

Không cho người lạ vào trong nhà áp. Nếu không thể dùng được, yêu cầu họ ký vào "sổ khách". Đưa cho họ mặc áo blu trắng và bắt buộc họ phải dẫm chân vào hồ khu trùng.



VIF/06/007

- 11 -

CHƯƠNG TRÌNH VỀ SINH NHA AP

Yếu tố quan trọng nhất trong bất cứ chương trình về sinh nào là phải quét dọn, loại trừ tất cả các vĩ khuẩn cơ trước khi khu trùng.

<u>Nơi cần khu trùng</u>	<u>Loại hoá chất</u>	<u>Thời điểm</u>
- Trung	Formaldehyde	Trước khi áp, ngay sau khi thu nhất trung.
- Hộp và khay dung trung	Thuốc tây/Chất khu	Trước khi tra vệ trái vit.
- Máy chon trung*	trùng	Hàng ngày khu trùng máy chon
- Máy hút bụi*		trùng và máy hút bụi, nếu có năm thì dùng FIDD*.
- Tuong, nện và phong dề khay.	Thuốc tây/ chất khu trùng. Formalin/nước aerosol	Hàng tuần
- Tuong, nện và phong áp	Thuốc tây/ ch. khu trùng. Formalin/nước aerosol	Hàng tuần.
- Tuong, nện và phong no	Th. tây/ ch. khu trùng. Formalin/ nước aerosol	Sau khi no xong.
- Tuong; nện và phong giao vit con	rửa bằng th. tây, Formalin/ nước aerosol	Ngay sau khi giao vit con
- Máy áp, loại da Ey	Xông bằng Formaldehyde	Hàng tháng, nhưng không bao giờ xông khi trung áp 24 - 96 giờ.
- Máy áp, loại 1 ky	Rửa bằng th. tây/ chất khu trùng. Xông formalin	sau khi chuyển trung đi
- Máy no	Máy hút bụi hút hết lông to; rửa bằng th. tây/ch. khu trùng. Xông Formalin	Sau khi no xong
- Khay no	Nhung vào th. tây/ chất kh. trùng+ rửa bằng voi mạnh.	Sau khi no xong



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 12 -

- | | | |
|------------------|--|----------------------------|
| - Xe dây và khay | Rửa bằng thuốc tây/ chất
khu trùng. | Trước khi dùng lần sau |
| - Xe cho trung | Rửa bằng thuốc tây/ chất
khu trùng. | Trước khi đi cho trung |
| - Các máy móc | Kem giặt hoặc xà phòng
ngâm; nước nóng; giặt khăn
lau tay. | Càng thường xuyên càng tốt |

Hiệu quả của chương trình vệ sinh này phải được giám sát bằng cách kiểm tra các mẫu không khí hàng ngày.

* Phenyl Mercury Dinaphthymethane Disulphonate

* Khi sử dụng các chất khu trùng phải đọc nhãn và theo đúng chỉ dẫn cách dùng.



Du an VIE/85/007

-0-

QUI TRÌNH KHU TRUNG TRUNG (Vi dụ)

- 13 -

- Máy ép, máy no, phong bao quan không có trung

Formaline 40 % + $KMnO_4$	It nhất 3 gio
30 CC + 15 g	
 - Trung bên trong máy ép

12 CC + 6 g	13 - 15 phút
-------------	--------------
 - Trung bên trong kho bao quan

40 - 50 CC + 20 - 30 g	20 phút
------------------------	---------
 - Kích thước máy ép Victoria 15,600 : $2,73 \times 2,76 \times 2,38 = 17,9 M^3$
 - A : 510 cc Formaline + 270 g $KMnO_4$ (3 gio) không có trung
 - B : 215 cc " + 107 g " (15 phút) có trung
 - Không bao giờ được khử trùng khi tuổi trung tu 24 - 96 gio/áp.
 - Kích thước máy no : $2,73 \times 1,83 \times 2,38 = 11,9 M^3$
 - C : 360 cc Formaline + 180 g $KMnO_4$ (3 gio) không có trung.
 - Phong bao quan trung ở nhà ép Trung tâm vit Dai xuyên : $4,50 \times 2,76 \times 3,00 = 37,3 M^3$
 - D : 1600 cc Formaline + 810 g $KMnO_4$ (20 phút) có trung
- Khu trùng phải tiến hành :
- Trước khi bắt đầu ép (không có trung) A
 - Khi trung nhập vào kho bao quan D
 - Sau mỗi đợt ép sau khi no) C
 - Khu trung máy ép B

Chú ý :- Trong trường hợp cần thiết phải khử trùng trung trong máy ép, phải khử trùng ngay sau khi đưa trung vào máy, không khử trùng qua 3 lần

Dùng số lượng NH_3 bằng số lượng Formaline để khử trùng có thể trung hoà hơi formaline trong vòng 15 phút, nếu đã có quạt thổi hơi gas ra ngoài thì không cần thiết dùng hóa chất nữa.

- Châu dùng để khử trùng phải rộng miệng và ít nhất gấp 20 lần lượng Formaline. Phải dùng bình sứ hoặc nhựa chu không được dùng châu kim loại.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الأغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

Du an VIE/86/007

-0-

- 15 -

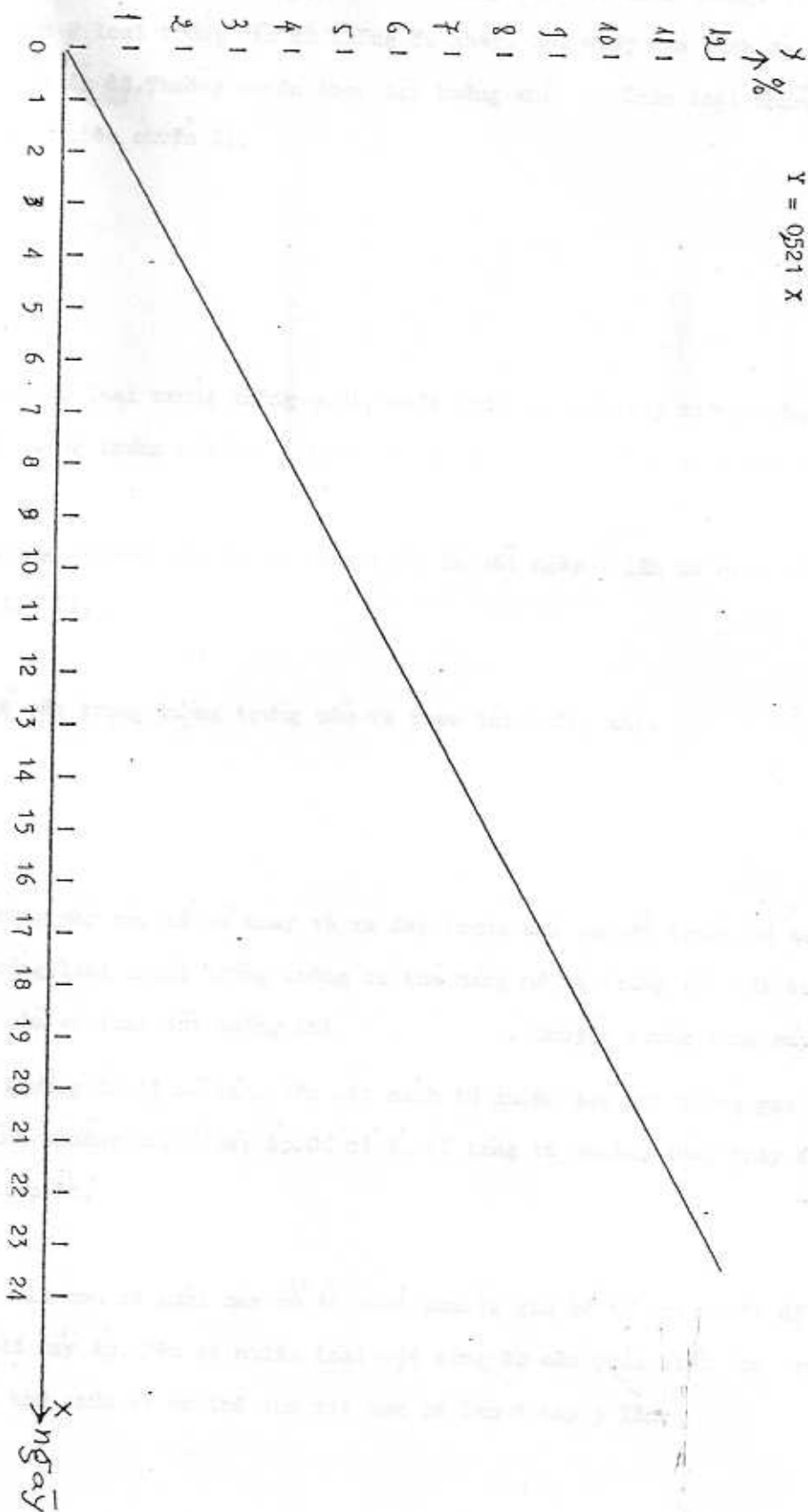
BANG THEO DOI NHiet DO

! Ngày, tháng ! May áp 1 ! May áp 2 ! May áp 3 ! Nhiệt độ phòng !

Ngày, tháng	May áp 1	May áp 2	May áp 3	Nhiệt độ phòng



- 17 -



BIỂU ĐỒ TƯƠNG QUAN GIỮA SỰ GIẢM TRONG LƯỢNG TRỪNG (%) VỚI THỜI GIAN ẢP



CHƯƠNG TRÌNH LÀM VIỆC CỦA CÔNG NHẬN

- 18 -

0 (ngày thứ nhất) : Khi vào trứng thường sử dụng một loại khay cho mỗi loại trứng. Không dùng một khay cho 2 loại trứng mặc dù không đủ khay. Ghi chép vào lịch ấp trứng và lịch theo dõi ẩm độ. Thường xuyên theo dõi buồng khí. Chọn loại những quả trứng không đủ tiêu chuẩn ấp.

8 - 10 ngày : Soi trứng, loại trứng không phôi, chết phôi và ghi chép riêng từng loại. Cân trọng lượng trứng còn lại (theo những mẫu ban đầu) và theo dõi buồng khí.

Đưa trứng ra khỏi máy ấp và phun nước ấm mỗi ngày 1 lần từ ngày thứ 10 đến ngày thứ 23.

Có thể cân trọng lượng trứng mẫu và theo dõi buồng khí.

23 ngày : Khử trùng máy nở, kể cả khay và xe đẩy trước khi chuyển trứng từ máy ấp sang.

24 ngày : Soi trứng, loại những trứng không có khả năng nở và trứng vỡ. Cân trọng lượng trứng mẫu và theo dõi buồng khí. Chuyển trứng sang máy nở.

Thông thường ẩm độ sẽ tăng lên một cách tự nhiên sau khi trứng gạc mở và sẽ trở lại bình thường như ở máy ấp. Cứ để ẩm độ tăng tự nhiên, đừng thay đổi nắp đậy máng tiếp ẩm.

28 ngày : Chuyển vịt con ra khỏi máy nở ít nhất sau 12 giờ kể từ khi nhiệt độ trở lại như nhiệt độ máy ấp. Nếu có nhiều loại vịt cùng ấp cần phải kiểm tra xem tất cả vịt con đã khô chưa và có thể cho vịt con ra làm 2 hay 3 lần.



联合国
粮食及
农业组织

FOOD AND
AGRICULTURE
ORGANIZATION
OF THE
UNITED NATIONS

ORGANISATION
DES NATIONS
UNIES POUR
L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANIZACION
DE LAS NACIONES
UNIDAS PARA
LA AGRICULTURA
Y LA ALIMENTACION

منظمة
الغذية
والزراعة
للأمم
المتحدة

- 19 -

Du an VII/86/007

-0-

MAY AP

<u>Am độ F</u>	<u>Am độ %</u>	<u>Nhiệt độ F</u>		<u>Nhiệt độ C</u>
76°F	34 %	97.5°F	Bao đông	36.4°C
78	38	98		36.7
80 Bao đông	43	98.5		36.9
82	47	99		37.2
84	52	99.7	Đốt nhiệt	37.6
86	56	100		37.8
88	62	100.5	Làm lạnh	38.05
90	69	101	Bao đông	38.3
92	73			
94	80			

DAT : Nhiệt độ : 37.2 - 37.4°C = 99 - 99.5°F
 Ẩm độ : 84 - 85 °F = 52 - 54 %

MAY NO

<u>Am độ F</u>	<u>Am độ %</u>	<u>Nhiệt độ F</u>		<u>Nhiệt độ C</u>
76°F	34%	97.5°F	Bao đông	36.4°C
78	38	98		36.7
80 Bao đông	43	98.5		36.9
82	47	99	Đốt nhiệt	37.2
84	52	99.7	Làm lạnh	37.6
86	56	100		37.8
88 Bao đông	62	100.5	Bao đông	38.05
90	69	101		38.3
92	73			
94	80			

DAT : Nhiệt độ : 37 (- 37.2 = 98.6 - 99.2

Am độ : 82 - 83°F = 50 %
 88 - 90°F = 65 %
 94 - 85°F = 54 %

} ngày nỏ²

HỢP SỐ VẤN ĐỀ HAY SINH TRONG QUẢN LÝ VÀ CÁCH GIẢI QUYẾT

Harco Bagliroca

SIEM TUCING

NOCTEM NHAN

QUỐC CÔNG VÀNG QUÊ LẠC

1. Một số trẻ em không phải là con đẻ của gia đình họ.

a. Một trẻ tự là con đẻ của gia đình, 1 đực / 1 cái.

b. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, hay là những con vật ăn thịt như lợn của chúng. Phải thay đổi thức ăn vì cho ăn thức ăn khác đi.

c. Những đứa trẻ nhiều lúc, thường nuôi sống dựa giông, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

d. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

e. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

f. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

g. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

h. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

i. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

j. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

k. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

l. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

m. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

n. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

o. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

p. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

q. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

r. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

s. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

t. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

u. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

v. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

w. Trẻ đẻ ra từ một con vật khác, nhưng không cần phải ăn thức ăn của gia đình.

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

UNITED STATES

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

FOOD AND NUTRITION ASSISTANT

WASHINGTON, D.C. 20250

Vietnamite Report
of the FAO Expert Consultation on
Incubation of Waterfowl Eggs
F.A.O. project VIE/86/007
Hanoi Vietnam
March-April 1991

Duck Breeding and Research Centre
(DBRC)
Dai xuyen - Phu xuyen - Ha tay
Vietnam